

Чун Ин Сун, А. В. Погадаева

# КОРЕЙСКИЙ ЯЗЫК

## ГРАММАТИКА ДЛЯ НАЧИНАЮЩИХ

Уровни ТОРІК I 1–2



Издательство АСТ  
МОСКВА

УДК 811.531(075)  
ББК 81.2Кор-9  
Ч-91

**Чун Ин Сун.**

Ч-91      Корейский язык. Грамматика для начинающих. Уровни ТОPIK I 1-2 / Чун Ин Сун, А. В. Погадаева. — Москва : Издательство АСТ, 2023. — 128 с. — (Школа корейского языка).

ISBN 978-5-17-152430-2

Чун Ин Сун — кандидат филологических наук, доцент ИСАА МГУ, автор и составитель многочисленных корейских учебников, пособий и словарей, переводчик корейской художественной литературы.

Анастасия Викторовна Погадаева — признанный специалист по корейскому языку и литературе, переводчик, автор популярных пособий и учебников по корейскому языку.

Это пособие является помощником в подготовке к сдаче международного экзамена по корейскому языку ТОPIk I. В нем содержится вся грамматика, необходимая для сдачи экзамена, а также подробно разбираются типизированные задания экзаменационного типа.

Книга будет полезна не только желающим сдать ТОPIk I, но и тем, кто начинает изучать корейский язык.

УДК 811.531(075)  
ББК 81.2Кор-9

ISBN 978-5-17-152430-2

© Чун Ин Сун, Погадаева А. В., 2023  
© ООО «Издательство АСТ», 2023

# **ТОПИК І ГРАММАТИКА**

**Уровни ТОРІК І 1–2**



# СОДЕРЖАНИЕ

## ТОРІК I Грамматика

|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Введение .....                                    | 9  |
| Что такое ТОРІК .....                             | 11 |
| Падежные окончания .....                          | 15 |
| 1) Основной падеж .....                           | 15 |
| 2) Именительный падеж .....                       | 16 |
| 3) Родительный падеж .....                        | 18 |
| 4) Винительный падеж .....                        | 18 |
| 5) Дательный падеж .....                          | 19 |
| 6) Местный падеж .....                            | 21 |
| 7) Творительный падеж .....                       | 22 |
| 8) Совместный падеж .....                         | 23 |
| Частицы .....                                     | 25 |
| 1) Тематическая или выделительная частица -는/은 .. | 25 |
| 2) Разделительная частица -(이)나 .....             | 27 |
| 3) Частица включения -도 .....                     | 28 |
| 4) Включающая частица -마다 .....                   | 29 |
| 5) Ограничительная частица -만 .....               | 30 |
| 6) Частица исключения -밖에 .....                   | 30 |
| 7) Сравнительная частица -보다 .....                | 30 |
| 8) Сравнительная частица -처럼 .....                | 31 |
| Первая и вторая основы предикатива .....          | 32 |
| Срединные формы предикативов — деепричастия ..... | 36 |
| 1) Разделительное деепричастие -거나 .....          | 36 |
| 2) Деепричастие образа действия -게 .....          | 38 |
| 3) Соединительное деепричастие -고 .....           | 38 |

|     |                                                                                     |    |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 4)  | Присоединительно-противительное деепричастие<br>-(으)ㄴ 데/는 데 . . . . .               | 40 |
| 5)  | Причинно-временное деепричастие -(으)니까 . . . . .                                    | 41 |
| 6)  | Деепричастие цели -(으)러 . . . . .                                                   | 42 |
| 7)  | Деепричастие намерения -(으)려고 . . . . .                                             | 42 |
| 8)  | Условное-временное деепричастие -(으)면 . . . . .                                     | 43 |
| 9)  | Деепричастие одновременности действия<br>-(으)면서 . . . . .                           | 44 |
| 10) | Деепричастие причины -아/어/여서 . . . . .                                              | 45 |
| 11) | Уступительно-противительное деепричастие<br>-지만 . . . . .                           | 46 |
| 12) | Уступительное деепричастие -아/어/여도 . . . . .                                        | 46 |
| 13) | Деепричастие обязательного условия<br>-아/어/여야 . . . . .                             | 47 |
|     | Причастия . . . . .                                                                 | 49 |
|     | Различные конструкции, используемые вместо<br>срединных форм предикативов . . . . . | 50 |
| 1)  | Конструкции, состоящие из причастия,<br>служебного имени или послелога . . . . .    | 50 |
|     | А. Придаточное предложение времени (после того,<br>как) . . . . .                   | 50 |
|     | Б. Придаточное предложение времени (когда) . . . . .                                | 51 |
|     | В. Придаточное предложение (с тех пор, как [...],<br>прошло) . . . . .              | 52 |
| 2)  | Конструкции, состоящие из субстантива,<br>служебного имени или послелога . . . . .  | 53 |
|     | А. Придаточное предложение причины . . . . .                                        | 53 |
|     | Б. Придаточное предложение времени (до того,<br>как) . . . . .                      | 54 |
| 3)  | Конструкция -고 나서 . . . . .                                                         | 55 |
| 4)  | Конструкция -(으)ㄴ 까 봐 . . . . .                                                     | 55 |

|                                                                                           |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Окончания конечной сказуемости . . . . .                                                  | 57 |
| 1) Официальные и разговорные вежливые формы . . . . .                                     | 57 |
| 2) Модальные конструкции для выражения конечной сказуемости . . . . .                     | 58 |
| А. Окончание -지요 . . . . .                                                                | 58 |
| Б. Окончание -군요/는군요 . . . . .                                                            | 59 |
| В. Окончание -네요 . . . . .                                                                | 62 |
| Г. Окончание -(으)르까요 . . . . .                                                            | 63 |
| Д. Окончание -(으)르게요 . . . . .                                                            | 65 |
| Е. Окончание -(으)르래요 . . . . .                                                            | 66 |
| 3) Конструкции для выражения конечной сказуемости с использованием деепричастий . . . . . | 66 |
| А. Окончание -(으)니까요 . . . . .                                                            | 67 |
| Б. Окончание -(으)ㄴ데요 . . . . .                                                            | 67 |
| В. Окончание -고요 . . . . .                                                                | 68 |
| Г. Окончание -(으)려고요 . . . . .                                                            | 69 |
| Прочие конструкции . . . . .                                                              | 70 |
| 1) Связки 이다, -이/가 아니다 . . . . .                                                          | 70 |
| 2) Конструкции со служебными существительными . . . . .                                   | 71 |
| А. Конструкция -(으)르 것이다 . . . . .                                                        | 71 |
| Б. Конструкция -(으)ㄴ/-는/-(으)르 것 같다 . . . . .                                              | 72 |
| В. Конструкция -(으)ㄴ 적이 있다/없다 . . . . .                                                   | 73 |
| Г. Конструкция -(으)르 수 있다/없다 . . . . .                                                    | 73 |
| Д. Конструкции отрицания -지 않다, -지 못하다, -지 말다 . . . . .                                   | 74 |
| Е. Конструкции со служебными глаголами и прилагательными . . . . .                        | 76 |
| Упражнения . . . . .                                                                      | 85 |





## ВВЕДЕНИЕ

Данное пособие поможет при подготовке к международному экзамену на знание корейского языка ТОPIK I. В нем отрабатывается грамматика, которую необходимо знать для успешной сдачи экзамена. Книга состоит из двух частей. В первой — приводятся грамматические средства, которые необходимо знать на данном уровне владения корейским языком. Грамматика разбита на группы: падежные окончания, частицы, 1 и 2 основы предикатива, деепричастия, причастия, конструкции, которые употребляются в качестве срединных, окончания конечной сказуемости и др. Объяснения снабжены примерами для лучшего понимания грамматики.

Во второй части книги разбираются задания из экзамена с разбором правильных ответов и переводом текстов. Перевод дается как можно ближе к тексту, чтобы было легче разобраться в его структуре и грамматике. Важно отметить, что в вопросах экзамена ТОPIK I основной упор делается на лексику. Заданий непосредственно на грамматику не так много, знание ее прежде всего необходимо для правильного понимания смысла текстов в аудировании и чтении.



## ЧТО ТАКОЕ ТОPIK?

ТОPIK (Test of Proficiency in Korean) — международный экзамен на определение уровня владения корейским языком. Экзамен предназначен для тестирования знаний иностранцев или корейцев-соотечественников, для которых корейский не является родным языком.

### ❖ Срок действия

Результаты экзамена действительны два года с момента сдачи.

### ❖ Кому необходим этот экзамен?

Результаты экзамена требуются:

- для поступления в учебные заведения Республика Корея
- для получения рабочей визы для работы в корейской компании
- для получения в Корее медицинской лицензии иностранными врачами, которые получили образование за границей
- для получения в Корее постоянного места жительства
- для подачи заявления о выдаче брачной визы.

Результаты ТОPIK играют также большое значение при поступлении на работу в корейские компании и фирмы. ТОPIK также рекомендуется сдавать студентам, изучающим корейский язык, для проверки уровня владения языком.

### ❖ Уровни и оценки

- Экзамен делится на два типа ТОPIK I и ТОPIk II
- В зависимости от оценки можно получить один из 6 уровней (급): от 1 до 6 (шестой является самым высоким)

Уровни рассчитываются исходя из общего набранного балла. Сдав ТОPIK I, можно получить 1 или 2 уровень. ТОPIK II даёт возможность получить 3, 4, 5 или 6 уровень владения языком.

При сдаче ТОPIK I общие баллы распределяются следующим образом:

1 уровень: 80–139 баллов

2 уровень: 140 баллов и более

### ❖ Структура экзамена

Экзамен состоит из двух блоков: аудирование (듣기) и чтение (읽기). Аудирование предполагает проверку восприятия информации на слух, чтение включает в себя понимание прочитанного, владение лексикой и грамматическими средствами.

#### ТОPIK I

| Время                           | Типы заданий        | Количество заданий | Максимально возможное количество баллов | Общий балл (максимальный) |
|---------------------------------|---------------------|--------------------|-----------------------------------------|---------------------------|
| Аудирование<br>듣기<br>(40 минут) | множественный выбор | 30                 | 100                                     | 200                       |
| Чтение<br>읽기<br>(60 минут)      | множественный выбор | 40                 | 100                                     |                           |

## ❖ Критерии оценки по уровням

### 1 уровень:

Умение использовать слова для повседневной коммуникации на темы «Представление себя», «Поход за покупками», «Заказ еды», понимать и общаться на следующие темы: «Рассказ о себе», «Семья», «Хобби», «Погода». Достаточно понимать и составлять простые предложения, используя около 800 единиц базовой лексики и базовую грамматику.

### 2 уровень:

К темам, необходимым для 1 уровня, добавляются следующие: «Разговор по телефону», «Выражение просьбы», «На почте» и «В банке». Также необходимо понимать и самому составлять небольшие связные рассказы на повседневные темы, используя около 1500-2000 единиц лексики, соответствующую грамматику и лексику для формального и неформального общения.

## ❖ Правила

- 1) Регистрация на экзамен проводится в строго ограниченные сроки;
- 2) Во время экзамена нельзя пользоваться мобильными телефонами, их необходимо будет сдать перед началом экзамена;
- 3) На экзамен необходимо принести документ, удостоверяющий личность.

Официальный сайт экзамена: [www.topik.go.kr](http://www.topik.go.kr)